

رحلة محمد كعباش من الكتّاب إلى الزيتونة في أوتوبيوغرافيا "رحلة العمر"

The journey of Mohamed Kabbash from Elkoteb to A-Zaytouna Mosque in the autobiography

"The Journey of the Age"

أ. الزهرة بوطالبي - مخبر اللسانيات النصية وتحليل الخطاب

جامعة قاصدي مبراح - ورقلة - (الجزائر)

zohradz2266@gmail.com

تاريخ النشر: 2021/11/30	تاريخ القبول: 2021/11/19	تاريخ الإرسال: 2021/10/27
-------------------------	--------------------------	---------------------------

مَلَخَصُ البَحْثِ

يكتسي العلم أهمية قصوى في حياة الإنسانية منذ القدم حيث ارتاد الإنسان فضاءات متميزة متكبدا المشاق، وراكبا المخاطر والصعاب قصدية استجلابه من الشيوخ والعلماء.

ولعل أشدها في العصور الحديثة على متمفصل الشعوب العربية الكيان الاستعماري الذي ولد شحنات إيجابية اضطلعت بخرق القوانين التي استهدفت التجهيل، وأقبلت بنهم على التحصيل.

وإذا قمنا بعملية استقرائية للواقع الرحلي وقتئذ قبضنا -لا مناص- على عينات نتمثلها هنا في شخص المصلح والثوري المناضل الجزائري وابن ميزاب "محمد سعيد كعباش" مخضرم عاصر قرنيين متغايرين عاشت فيهما أرضه حقبين متميزتين؛ الاستعمار والحرية . كما أقيمت على شرفه الملتقيات، أنجز مؤلفه الأوتوبيوغرافي "رحلة العمر"، وضمنه سيناريو رحلته العلمية الذي نما وفق درجة تصاعدية مبدؤها من الكتّاب بغرداية وصولا إلى الزيتونة بتونس. وسنحاول في هذه المناولة تجميع شتاتها.

الكلمات المفتاحية : كعباش - أوتوبيوغرافيا - رحلة - كتّاب - ميزاب - جامع الزيتونة

بريد المرسل: zohradz2266@gmail.com

Abstract :

Science is of the most importance in the human life of humanity since ancient times; hence man frequented the four corners of the world, confronting the risks and difficulties to get knowledge from the elders and scientists.

the modern era for the Arab peoples under the colonial entity, generated positive vibes committed to violate the laws that targeted ignorance, And came strongly on the collection

If we process inductively the reality at that time, we must have taken the samples we represent here in the person of reformer and revolutionary Algerian fighter and son of Mizab, "Mohamed Said Kabbash", a veteran who witnessed two distinct epochs: colonialism and freedom. His autobiographical work "The Journey of the Age" was also held in his honor, and included the scenario of his scientific journey, which grew according to a gradual progression. In this handling, we will attempt to assemble them after dispersion.

key words: Kabbash -autobiography – journey– elkoteb-Mizab- Zaytouna mosque



مقدمة:

لامنص أن للعلم أهمية قصوى في حياة الإنسان ولدت لديه دافعية استجلابه من الشيوخ والعلماء من كل الأمصار. وفي العصر الحديث شكّل الكيان الاستعماري عائقا في تحصيله مكرّسا لسياسة التجهيل.

لكن هناك نماذج خرقت قوانينه منها ابن ميزاب "محمد سعيد كعباش"؛ تلك الشخصية الأيقونية المائزة بخصوبة إنجازاتها العلمية، أهلت مواردها الخام أن تدرس في المحافل الدولية والملتقيات الوطنية. استمدت خصوصيتها من الحقبة الزمنية المحصّلة فيها.

سنحاول في هذه المناولة تجميع سيناريو رحلته من الكتاب بغرداية إلى جامع الزيتونة بتونس، عارضين للصعوبات التي زاحمتها، ودارسين لبنيناه الرحلي المؤسس على الرفيق، والشيوخ، ووصف الطقوس الميزابية المتميزة زمن الثورة، والأشعار التي تتخللها.

لكن في البداية نتعرف على كعباش، ومؤلفه مدونة الرحلة الموسوم بـ "رحلة العمر".

1_ التعريف بالمؤلف : يعد محمد " سعيد كعباش " نموذجاً لرموز الإصلاح في العصر الحديث في ميزاب، ولد خلال سنة 1929م في العطف بولاية غرداية (الجزائر)، نشأ يتيماً فقيراً. وتكونت ثقافته عبر خريطة فضائية علمية تمتد حدودها داخل الوطن وخارجه مردودها فعالية في حقل التربية والتعليم حتى تقاعد سنة 1990م.

كما أنتج تراثاً خصباً مزدوج الهوية فيه جماع بين الأدب والدين؛ منه كتاب (نفحات الرحمان في رياض القرآن)، وصرحات على مسرح المجتمع، وسيرته الذاتية وسمها بـ (رحلة العمر).

2- التعريف بـ "رحلة العمر" : أنجز كعباش مؤلفه الأوتوبوغرافي " رحلة العمر "، وضمنه خلاصة مجموع تجاربه الحياتية؛ حيث قسّمه إلى خمس محطات تتناسب ومراحل الإنسان العمرية خضعت لتزامنية حديثة متغايرة على أن رحلته العلمية _ موضوع المناولة _ تموقعت أساساً في مرحلتها الحداثيّة والصبا، ومرحلة الشباب والتكوين.

فما هي الفضاءات العلمية التي ارتادها؟ وهل كانت رحلاته جبرية أم اختيارية؟

– **رحلة كعباش من الكتاب إلى جامع الزيتونة في أوتوبوغرافيا " رحلة العمر " :**

تعتبر الرحلة العلمية نقلة براغماتية تبنى على اقتحام فضاءات متباينة، وتتمظهر عبر عملية تواصلية تستدعي الاحتكاك بالشيوخ والعلماء قصدية التحصيل والاستزادة بمختلف العلوم، يعرفها أبو القاسم سعد الله: « تلك الرحلات التي قام بها أصحابها بغرض طلب العلم والزيارة والاطلاع على البلدان والأخذ من علمائها، وممارسة التجارة فيها أحياناً¹ فهو يشير إلى أن الرحلة العلمية تتزاحم فيها دوافع الرحالة، لعامل سياحي أو تجاري مثلاً لكنها تتقاطع في هدف التحصيل العلمي.

عنون كعباش سيرته الذاتية "برحلة العمر" إيماناً منه بأن العمر ما هو إلا رحلة زمكانية تتأرجح بين الطول والقصر، خالفاً لحالة مزجية بين في السيرة الذاتية والرحلة تعد امتداداً لمشاريع مثلية سابقة تشاكل منهج ابن خلدون في كتابه (التعريف بابن خلدون و رحلته غرباً وشرقاً)؛

فهو ترجمة ذاتية لحياته « يعني بوصف المراحل والمسيرات، والتنقلات والمتابعة والأسفار، ومن جهة ثانية يتجه إلى الحديث عن النفس و خلعها، وآمالها، وآلامها وانتصارها، وانكسارها يتحدث عن سيرة حياة شهرة من طفولة وشباب وشيوخ وإنجازات، ومؤلفات، ومناصب، ونكبات»²

أولاً- تدوين الرحلة : لامناص أن تدوين الرحلة يخضع لمناهج متغايرة، لكن إن قمنا بقراءة الرحلة الكعباشية، ومعاينة مادتها الخام حصلنا قرائن لفظية دالة على المنهج .

قارب السارد في مخاض تجربته السردية التدوين الزمني؛ وهو أكثر المناهج شيوعاً، وتنوعاً على المتمفصل الداخلي، يتميز بالدقة و الضبط، ويستلزم تدويناً آتياً.³ دلالية ذلك محصلة مسالة مقدمته، وتحليل شفراتها اللفظية؛ أقر كعباش أن مصدره المعلوماتي الرحلي مذكراته، قلص سيناريو مادتها إلى النصف (من ست مئة صفحة إلى ثلاث مئة)، وهي إحالة صريحة لكيثونة المنهج الانتقائي. كيف ذلك؟

إذا عقدنا موازنة بين ما قاله السارد وماهية المنهج نحصل على وحدة دلالية؛ يقول: « ورأيت أن لامناص من الاختصار، والتركيز على التعريف بجوانب من حياتي في ما هو ألصق بي...مما هو ضروري لرسم الصورة الحقيقية لمراحل تلك الحياة»⁴ أي أن معيار الاختيار هو الاختزال والطرح للأحداث المهمة وتبريز الأهم لإنجاز دفتر حياتي يشكل معادلاً موضوعياً للهدف. وفي السياق نفسه يرى ناصر عبد الرزاق أن الرحلة يحاول تجميع رحلاته في مؤلف أحادي، بيد أنه يستدرك وينتقي أفضل الأحداث شرط تجاوزها مع الهدف الجديد.⁵

خلاصة القول زواج كعباش بين المنهج الزمني والانتقائي متكأ على المذكرات التي قلصها مراعاة لمقتضى الحال .

ثانياً- فضاءاتها العلمية : قام كعباش بتسريد رحلته العلمية في منجزه الأوتوبوغرافي عبر قنوات متعددة وفق درجة ترايبية تصاعدية:

1-الكتاب: شئت السارد حيثيات رحلته الكتابية في جسد الحقبة الحدائيه والطفولية قمنا بتقطيعها استناد إلى التمايز الفضائي والزمني والسيكولوجي إلى جبرية واختيارية :

أ-الجزيرية: يمكن توصيفها بالجزيرية متكئين على مرجعية خضوعها لمقاييس تواضع المحيط البشري العربي والميزابي القائم على توجيه الصغار إلى الوجهة الدينية لحفظ كتاب الله جل وعلا ، وابن خلدون يؤكد أن تعليم الولدان للقرآن من شعائر الدين .⁶

حدد كعباش فضاء الانطلاق الرحلي اليومي من بيته بالعطف، والمكان الهدف (مسجد أبي سالم)، ناقلا إلحاح أمه على إلزامه، ودفعه لارتداء الكتاب؛ لعوامل حجاجية أسَّها تحقيق منفعة علمية للثواب والتبرك، تكون عازلا مانعا لتسرب الرفقة السيئة .ف« وجه ما اختصت به العوائد من تقدم دراسة القرآن إثارةً للتبرك والثواب، وخشية ما يعترض الفتى في جنون الصبا من الآفات، والقواطع عن العلم فيقيه القرآن».⁷

وكان نتاج محصلة هذا التخطيط المحكم خصبا تظهري اكتساب الفتى ملكة حفظ القرآن في مدى قصير لا يتجاوز عشر سنوات.

ب- الاختيارية : شكَّلت نقلة نوعية وفضائية في رحلات السارد، لمغايرة المكان و القصدية؛ إذ انبثقت من رحم رحلة العمل خارج مكان الانتماء تحديدا في (مسعد) ولاية الجلفة، أين انتسب كعباش إلى كتاب الشيخ (أحمد بن عبد القادر الزيني) فشكَّلت الواقعة منعكسا شرطيا استفز رصيد مخزونه من المواد الأولية القرآنية المترسبة في الذكراة ، وهناك بدأ عملية استرجاع، وحفظ النصف الأول منه بعد هجره لسنوات في مدة قياسية.

كما أشار إلى تدرسه بالمدرسة الفرنسية في قريته التي قاطعها الميزابيون الميسورون لعلّة وطنية عقائدية باعتبارها لغة الكافر المحتل، ملتمحا إلى الأوجه الموجبة من تعلمها.

2- البعثة إلى القرارة : وردت جزئية في مرحلة (الشباب و التكوين) عنونها (بين أحضان البعثة بالقرارة).

سرد كعباش ملابسات التحاقه بالبعثة سنة 1945 وفق استراتيجية؛ مهدها تفعيل طاقاته الكامنة في الحفل المخصص لتحضيرات البعثة من خلال تقمصه لدور (أمية بن خلف) في

مسرحية (بلال بن رباح)، وبعد انتقاء عينة من شريحة أبناء سرة البلد للسفر، ضاقت أفق انتظاره نظير رغبته الملحة في الالتحاق بأقرانه.

بعد شهرين من المد و الجزر تمكن من ذلك عبر جسر عبور مطلع العطف، فغرداية من خلال كراء دابة لحمل المتاع، ثم ركب الحافلة التي أوصلته إلى فضاء العلم (القرارة).

وهناك اندمج مع البعثة الجديدة متباينة الأفعال والمشارب، وشكّل حفظه للقرآن -مسبقا- ذريعة لاستدراك ما فاتته مباشرة؛ لأنه شرط الالتحاق بالمعهد.

تميز كعباش بالحضور والفعالية من خلال منتجاته الشعرية والنثرية حتى أسندت إليه مسؤولية البعثة العظاوية سنة 1948، وتولى قلم التحرير لمجلة (القيب) الخاصة بها.

3- البعثة في تونس: كان كعباش طموحا لم يقنع بما ناوله في الكتاب و البعثة القرارية لبداياته القرآنية « إن التعليم في الصغر أشد رسوخا وهو أصل لما بعد؛ لأن السابق الأول للقلوب كالأساس للملكات، وعلى حسب الأساس وأساليبه يكون حال ما يبني عليه »⁸ لا شك أن النشأة العلمية الأولية لكعباش مهدت قابلية الخوض في غمار العلوم، فكانت قبلته تونس التي تصنف ضمن رحلات المثاقفة حيث « انصرفت جهود العديد من الرحالة إلى تدوين نصوص رحلية تدرج ضمن خانة الرحلات الوصفية التي يدونها الرحالة عقب رحلة سافر فيها إلى مكان آخر بقصد التحصيل العلمي، وتلاقح التجارب الثقافية والاحتكاك بمكونات معرفية وثقافية أخرى »⁹.

وقد حدثنا أبو القاسم سعد الله عن تلك البعثات الميزابية البديلة إلى تونس التي تدفقت بين الحربين قصد التكوين خرقا لقوانين المسار التعليمي الذي فرضته فرنسا على الجزائريين « وتواصلت البعثات الميزابية البديلة إلى تونس بين الحربين ... وقرر مسؤولو معهد الحياة وعلى رأسهم الشيخ إبراهيم بيوض إرسال بعثة منه إلى تونس لمواصلة الدراسة الثانوية ... ثم أخذ الطلاب يتواردون على تونس. فوصل بعضهم سنة 1943 وآخرون سنة 1944 وهكذا »¹⁰.

سَطَّر كعباش استراتيجية ذكية؛ بذورها جس نبض سرّاء البلد خاصة أعضاء (جمعية النهضة) حتى طرحت ثمارها بمشروعية السفر، الذي استغرق (4) أربعة أيام عبر جسر عبور محطة انطلاقه الجلفة، فبرج بوغرييج، ثم قسنطينة، فسوق أهراس، ثم تونس على طريق (غاردوماو) للسكة الحديدية.

لم يتجاوز كعباش ومن معه المرحلة الابتدائية، والشهادة المتحصل عليها من (معهد الحياة) لا تعادل شهادة برنامج الزيتونة؛ لأنها تعتمد أساسا على المواد العلمية كالرياضيات والفيزياء والعلوم الطبيعية المدمجة في المدارس الجزائرية المتوفرة في المدارس الفرنسية لذلك انتقى الطلاب برنامجا تحصيليا.

تواترت دراسة كعباش بين حصص الزيتونة والمعهد الخلدوني، وبعد اجتياز امتحان الدخول انخرط في جامع الزيتونة رسميا لمدة سنتين (1950_1952) للحصول على الشهادة الأهلية في العلوم العلمية. ولكن بسبب الأوضاع السياسية المتوترة وقتئذ اقتصر على بعض الحصص فقط.

أما فضاء الإقامة فمركزه (دار الجماعة) لسوق البلاط، ثم تحول المكان إلى دار البعثة في نيج ابن خلدون، حيث أصبح كعباش عضوا فعالا في المكتب الإداري، ثم عاد إلى أرض الوطن.

وفي سنة 1953 عاد إلى تونس على حدود غاردومار، أين عدّلت سنن الالتحاق بالبعثة (فئة الكبار والصغار)، وبعد إنهاء دراسته تقلد مسؤولية الإدارة. وفي سنة 1954 عاد محمّلا بالكاتب محمداً طريق العودة؛ عبر برج بوغرييج، ثم الجلفة ليعود إلى العطف.

4-الجامعة الجزائرية : بعد هذه الرحلة العلمية الخصبة عيّن كعباش مربيا في قطاع التربية والتعليم بالطور المتوسط، لكن الطموح دفعه إلى الاستزادة العلمية، فانتسب إلى الجامعة الجزائرية في أوائل السبعينات للحصول على شهادة الليسانس في خلال آلية تسجيل المحاضرات، والتنقل اليومي إلى بنورة للمذاكرة مع زملائه.

ثالثا- الرحلة بين الانقطاع و العودة :

لم تكن حلقات التعليم الكعباشية متسلسلة متواترة، حيث اتصفت بالانقطاع لحجية أسها بعد تقصي المادة الرحلية ينشطر إلى نوعين من الانقطاع. ترى ما هي دوافعه وأسبابه؟

1- الانقطاع الأولي : تركز في بداياته التعليمية نتاج التراكم المعلوماتي المائز بأحادية المعلومة كرس للتنفير من تعاطي العلوم المسجدية نظير تحقيق عملية التشبع أدى به إلى هجر العلوم « لأن المتعلم إذا حصل ملكة ما في علم من العلوم استعد بما لقبول ما بقي، وحصل له نشاط في طلب المزيد والنهوض إلى ما فوق، حتى يستولى إلى غايات العلم »¹¹.

نستأنس لتأكيد هذا التفسير المنطقي باستجلاب قول كعباش « لم يعد التردد إلى الكتاب ما يشبع نهمي إلى مزيد من المعرفة ضرورة أنني قد استوعبت أكثر ما يمكن أن يقدم لتلميذ في مثل سني من مبادئ اللغة العربية وختم القرآن »¹².

هذا ويمكننا استنباط دوافع أخرى منها: حبه للسفر فقد كانت باكورة أسفاره سياحية إلى (الجلفة) بمعية أبناء عمومته، ولعله أساس اعتقاده بمتعة السفر، وشعوره بالمسؤولية في إيجاد الموارد المالية لتغطية التكلفة المعيشية وليدة الظروف الاجتماعية والسياسية لقهر العدم.

ارتحل كعباش إلى (مسعد) للعمل، وفي بؤرة فراغ زمني قدره نظير غياب رب العمل انضم إلى الكتاب باعتباره سنة لقتل الفراغ. ومن هنا تتحدد أهم أسباب العودة إلى طرق باب العلوم: وهي استعداد الفطري الذي مهد له رصيده المعرفي المكتسب؛ فبعد امتصاص المعارف يستلزم اجتزاها واسترجاعها.

والرسالة التي تمظهرت؛ في رسالة شيخ الكتاب (بن بهون) بحثه على العلوم قائلا: « إنك لم تخلق للذراع والميزان، ولكن للدواة والقلم والعرفان »¹³. والرسائل التي شحنت الهمم واستفزت الفضول من خلال قراءة السيد المفضل رسائل ابنه المنتسب إلى معهد الحياة بالقرارة على كعباش وأصحابه مما جعلهم يحلمون بمصير مماثل.

2- الانقطاع في القرارة و تونس أسبابه مادية؛ حيث كان يبحث عن متكفل بمصاريف الدراسة خاصة بعد زواجه أين ألزمه الأوصياء بضرورة العمل، ولكن سرعان ما زال العائق.

خلاصة القول: بعد تمكن العلوم من قلب كعباش عمل على اقتناص وخلق الفرص للعودة إليها في كل مرة يحدث الجفاء، من خلال إيجاد وسيط يقنع المتكفلين بتغطية المصاريف.

رابعا: بنية الرحلة: استنادا إلى المعطيات السابقة المتعلقة بطرح الفضاءات العلمية للرحلة و التعرض لسيرورتها، من انقطاع ووصول نخلص أن الرحلة ذات بنية نمطية، هي:

أ_ المقدمة أو التمهيد

ب_ رحلة الذهاب

ج _ وصف هدف الرحلة

د _ رحلة العودة و الخاتمة.¹⁴

يبدأ في المقدمة بتشخيص الوضع المتعلق بالرحلة ساردا حيثياته وملابساته، معلنا رغبته في خوضها، عارضا للصعوبات المعيقة، وباحثا عن سبيل لتحقيق الهدف، ليصل بعدها إلى تحديد رحلة الذهاب دون تفصيل. وبعد الوصول إلى الفضاء العلمي وجدناه يركز على لبنات بنائية أساسية هي: الرفيق، الشيوخ، المواد العلمية المدروسة، ولعلنا نلامس هنا تداخلا مع البنية المحورية لكون الرحلة « يهتم بعلماء كل بلد يحله أو أدبائه ».¹⁵

وإن تتبعنا مسار كعباش في تسريده لرحلاته نقبض على ملامح البنية الانتقائية التي يتكأ فيها السارد على انتقاء تجارب بعينها في جزء، وتأجيل بعضها إلى الجزء الآخر قصدية ضمان تسلسل الأحداث ومنع اللاتشابك والالتجانس بين جزئياتها « الانتقاء ضرورة في كل نوع من أنواع الرحلة وهو يتم بطريقة واعية حيناً، وغير واعية أحيانا، وتحكم الذاكرة والمادة المتوفرة في ذلك ولكن الانتقاء هنا واع مدرك قائم على حصاد رحلات متعددة ».¹⁶

بما أن السارد تخير منهج التدوين الانتقائي يستلزم أن بنية الرحلة انتقائية، ويمكننا الإبانة من خلال المتن الرحلي؛ لما طرح زواجه عنصرا وسطا بين الرحلة القرارية والتونسية لمزيتين: أولا: مراعاة للتراتب الزمني، وثانيا: باعتباره سبب من أسباب الانقطاع المرهلي عن التحصيل، ولكنه امتنع عن ذكر تفاصيل الأسرة مثل عدد الأبناء و أحوالهم ... محيلا لمرجعيتها في المرحلة الفتية قائلا « أما كم عدد أفراد ذلك العش العائلي السعيد، وكيف نشأوا في حضن والديهم، وما هي حظوظهم من التربية والرعاية فتلك شؤون سوف أبينها خلال مرحلة الفتوة وجهود الإصلاح والتغيير؛ لأنها تشكل حلقة خاصة في ذلك المشوار بكل ما يعرفه من شدة أو رخاء... »¹⁷ . فرغم التسلسل المنطقي للأحداث إلا أن كعباش اتقى ما يتلاءم والحلقات الرحلية التعليمية، و برمج ما يتعلق بالأولاد و شؤونهم في مرحلة أخرى تناسبها. وبما أن الرحلة تقوم أساسا على السفر فإننا سنقارب عناصر بنائها فيما سيأتي :

1-الرفيق : يعد الرفيق لازمة من لوزام الرحلة العلمية الكعباشية اعنى السارد بذكره عبر الفضاءات التي ارتادها ترى ما هو السبب؟ تراوحت رفقة الرحالة بين أقران لم يذكر مسمياتهم في رحلته إلى الكتاب شبه حالهم عند الاصطفاف لانتظار المعلم بالقطط الصغيرة لتألفهم وبراءتهم يقول : « آخذ مكاني على عتبة الكتاب مع بعض الرفاق نكمش إلى بعضنا البعض كالقطط الصغيرة انتظارا لقدم المعلم وفتح الباب »¹⁸ .

و بين رفاق كان يحرص على ذكرهم ؛ رفاق البعثة القرارية و التونسية .

رفاق البعثة إلى تونس	رفاق البعثة إلى القرارة
- العايب محمد بن الحاج	- بكلي باية أحمد بن هو
- قرقر عيسى بن سليمان	- بكلي عيسى بن بنوح
- ب ابكر قاسم بن الحاج صالح	- الحاج سعيد محمد بن الحاج سعيد
	- حاج إبراهيم أحمد بن محمد
	- خير الناس عيسى بن إبراهيم
	- سماوي صالح بن عمر

ولعلنا نستدل في تفسير ذكر اسم الرفيق على مرجعيتين؛ الأولى مباشرة عليّة إشارته في عتبة مقدمة الكتاب أنه يترجم لرجال الإصلاح في بلده، والثانية تفسيرها تفوقه على الأقران، وحصوله على الدرجة الأولى في الامتحانات السنوية في كل الفضاءات العلمية، يقول عن القرارة « وحافظت على تلك الميزة طيلة سنوات المعهد، فلم يجرؤ أحد أقراني أن يفتكها مني - والحمد لله - بينما بقي كثير من زملائي الذين سبقوني إلى البعثة يتعثرون في المصلى لشهور و سنوات لإنجاز حفظ القرآن، وهو شرط الالتحاق بالمعهد¹⁹، وكذلك في تونس: « وكنت على رغبي الملحة كعادي في معهد الحياة ألا أقع بدون المرتبة الأولى في الامتحانات فكان لي ما أردت - بعون الله - إذ سجلت على رأس قائمة الناجحين في الحصول على الشهادة بينما أحقق الكثير من زملائنا ممن يتعالون علينا في أول سنة²⁰ » ، وفي الرحلة الجامعية تمحور دور الرفيق في شركاء المذاكرة .

إذن كعباش كان متفوقا في مشواره الدراسي لا ينازعه قرين أو زميل على المرتبة الأولى، حتى أنه يتقلد مسؤولية البعثة العطاوية في كل رحلة، ونحن نلامس هاهنا نوعا من الاعتداد بالنفس في ذكر الرفيق .

لكن لو تأملنا مليا أدركنا أن الحديث موجه إلى القارئ الميزابي وغير الميزابي ؛ إذا نحينا الثاني وركزنا على الأول وجدناه أي المحيط البشري الميزابي على دراية بهذه الشخصيات المثقفة التي لا محالة تعتلي مناصب مرموقة في ميزاب، فمن كان أعلى منصبا ممن ذكروا فليعلم الجميع أنه متفوق، وإن كان أدنى فذاك ما يجب أن يكون. خاصة أن كلامه تضمن أفعال تعالي بعض الأقران.

2- **الشيوخ** : حدثنا كعباش عن الشيوخ الذين تتلمذ على أيديهم في رحلته العلمية، « فقد عمد كثير من الرحالة إلى ذكر العلماء والأدباء الذين لقيهم و قرأ عليهم، والكتب التي درسها معهم، والمجالس التي حاوروهم فيها، وترجم لهم²¹» .

لنلاحظ الجدول الآتي :

المواد المدروسة	الشيخ	الفضاء العلمي
القرآن + المحاورات الفقهية و التاريخية	1_ الحاج إبراهيم محمد بن بهون	الكتاب
القرآن الكريم	2_ أحمد بن عبد القادر الزيني	
دروس عامة في المسجد . أصول الفقه من كتاب (طلعة الشمس)	الشيخ الإمام بيوض	القرارة
النحو و الصرف و أصول الدين	الشريفي الشيخ عدون بن الحاج	
الشرعيات و بعض الأدبيات	أداود إبراهيم بن عمر	
التاريخ و التربية و علم النفس	محمد علي دبوز	
الفقه و الأحكام العملية في الميراث	بيوض بكير بن عمر	
التاريخ و الآداب	الحاج أيوب إبراهيم بن يحيى	
التفسير	الشيخ محمد الفاضل بن عاشور و الشيخ محمد الزغواني	
دروس الأحكام للجصاص و ابن عربي	الشيخ البشير النفر	
في مقاصد الشريعة للطاهر بن عاشور	الشيخ محمد اللقاني	
كتاب الفروق للقواني	الشيخ العربي الماجري	
مصطلح الحديث	الشيخ محمد العلابي	
في المنهاج لأصول الفقه	الشيخ أحمد بن ميلاد	
في القراءة رواية قالون و ورش على نافع	الشيخ علي التريكي	

نخلص من الجدول أن كعباش تتلمذ على يد شيوخ (القرارة وتونس) متغاية تخصصاتهم مما يؤكد أنه شخصية موسوعية متعددة المعارف والمشارب من الداخل والخارج. أشار في المتن الرحلي أنهم أحبه؛ مثلاً الحاج إبراهيم بن بهون كان ضلعاً فعالاً في عودته للعلوم، ومشجعاً له، حرص على ذكر أصحابه من الشيوخ ممن كان يسترق السمع لمحاوراتهم صغيراً. إضافة إلى حصاده لإجازة في تونس من الشيخين؛ الشيخ محمد الفاضل بن عاشور ، والشيخ محمد الزغواني في التفسير.

وبالمقابل صرح بوجه المفرط لشيوخه معترفا بصنيعهم قائلا: « فقد أسهم هؤلاء الأساتذة الفضلاء في تكويني الأدبي والعلمي فجازاهم الله عني خيراً وبوأهم المقام الأسمى في عيني »²²، وقوله « رحم الله هؤلاء المشايخ العظام ورضي عنهم، فقد كانوا يبادلوننا حبا بحب ووفاء بوفاء، ويعتبروننا النموذج الحلي للطالب المثالي الذي يدرس العلم للعلم »²³ وقد أهدى لهم (رحلة العمر) في عتبة الإهداء²⁴.

3- الوصف : بعد قراءة المتن يلاحظ هيمنة حضور الوصف على البنية السردية « إذا كان السرد يشكل أداة الحركة الزمنية في الحكوي، فإن عموما الوصف هو أداة تشكل صورة المكان، ولذلك يكون للرواية -أية رواية- بعدان أحدهما أفقي يشير إلى السيرورة الزمنية، والآخر عمودي يشير إلى المجال المكاني الذي تجري فيه الأحداث وعن طريق التحام السرد ينشأ فضاء الرواية»²⁵ حيث نقل كعباش مشاهداته في غرداية والفضاءات العلمية التي ارتادها، يمكننا تقطيعها إلى وصف المكان، ووصف الطقوس والعادات :

أ- وصف المكان : تظهر في توصيف الكتاب في ميزاب في الحقبة الاستعمارية المائر بالبدائية والبساطة، يقول : « كان التعليم تقليديا محضا يقتصر على تحفيظ القرآن الكريم تلقينا للأطفال الصغار أو استظهارا لخصص معينة للكبار، وتسجيلا لها على الألواح الخشبية بإملائها من طرف المعلم، وهو يتربع على مدرج مبني في صدر الغرفة، مفترشا جلد شاة، ومتلفعا ببرنوسه الخشن شتاء، وبعاءة فضفاضة صيفا، وإلى جانبه الدواة والأقلام، وعدد من العصي تختلف في طولها بعدا أو قريبا من صفوف التلاميذ الذين يصطفون أمامه جلوسا على الأرض المفروشة بالحصير البالية شتاء أو المرملة صيفا»²⁶. نلاحظ أن الوصف دقيق شامل، نقل دور الكتاب وتمدّد المشطور بين متمرّسين متغايرة نوعيا خاضعة للسن (كبار، صغار)، وطبيعة لباس الشيخ الرسمي مصحوبا بعدته التدريسية المتعلقة بالمواد الكتابية والعقائبية، وتجدد الإشارة إلى دور المساجد وقتها في حفظ ثوابت الأمة؛ اللغة والدين .

- ووصف دار البعثة الميزابية في تونس مشيدا بمعمارها يقول: « دار البعثة مستقرها في نّج ابن خلدون ... وكانت الدار على الطراز الإسلامي التركي الفاخر، ذات مقصورات وغرف واسعة

يتوسطها فناء واسع يقوم على جانبيه منها رواق بأعمدة رخامية، ويتوسط الفناء سياج مربع لفلة مزهوة يتضوع أريجها من حين لآخر، وقد أضفنا على مدخلها مرافق الطهارة²⁷ وهي تصوير نموذجي للمعمار التونسي الأصيل.

ب - وصف لوحات وعادات ميزابية :

نقل كعباش صورا اجتماعية ترجمت الواقع الميزابي زمن الثورة، لعبت أمه دور البطولة فيها على متمفصل الكبار، وهو على مستوى الصغار، يقول: « فشمرت الأم على ساعد الجد لكفالة طفلها بكد يمينها نسجا للأكسية الصوفية أو تعميرا للمضاجع الصوفية (المطارح) على مختلف أحجامها عند العائلات أو تنظيفها لغسيلها في مختلف الأجنحة بحثا عن بئر تتوفر فيها مرافق الغسيل والماء الضروري لذلك²⁸ انعكاس لعمل المرأة الميزابية المكافحة في مجال الصوف لتحصيل قوت يومها، والتكفل بوحيدها .

ثم يضيف: « في مثل هذه السن يتحتم على أبناء الفقراء أمثالي أن يضربوا في أرض الله للكسب والارتزاق عملا في إحدى متاجر " ابن ميزاب " في مدن الشمال بأجر زهيد في عمل شاق لا رحمة فيه للطفولة البريئة²⁹ تصوير لعمل واستغلال الأطفال الصغار في الشمال اللامجانس لبراءتهم .

ومن الصور العريقة أيضا التي تتقاطع مع سائر الطقوس في الجزائر حفل ختم القرآن الكريم، وفعالياته التي تستهوي السارد نظير الصدقات الموزعة خلالها: « الحفل عبارة عن حضور الشيخ المعلم مرفوقا ببعض التلاميذ من رفاق المحتفل به، وبعض الطلبة (إيروان) الحافظين للقرآن، فيجتمعون بعد صلاة العصر مباشرة أمام المحتفل به، وهو في اللباس التقليدي للطلبة، عباءة بيضاء وطاقيّة ولحاف ثم يتلون النصف الأخير من " آل عمران " ... وبعد الدعاء والمباركة يتقدم التلميذ التالي للمحتفل به في الحصة القرآنية يتقدم وينادي بأعلى صوته في الحاضرين فلان بن فلان قد بشر بالقرآن كناية على بلوغه الآية الكريمة المذكورة ثم توزع على الجميع ما أعده ولي التلميذ من الصدقة، وكانت عبارة عن أرغفة وبيض وفول يوضع في لفة قماش أبيض لكل واحد

من الحاضرين، وتبعث كمية من الخبز والفول إلى المسجد، وإذا كان الولي موسرا فقد ينفح لكل الحاضرين بعض النقود»³⁰ واللوحة تدليل على تباين المستوى المادي للطلبة، وعلى أريحية فئة منهم، حيث حاول كعباش إقامة احتفالية مماثلة فعجز لولا تدخل المحسنين.

- وصف اللباس الزيتوني : اعتنى كعباش بتوصيف اللباس المتباين حسب المناسبات والمقامات، منها لباسه الزيتوني وهو عبارة عن « عباءة ممتازة مطروزة مختلفة القماش بما يتلاءم مع الشتاء، والصيف، واضعا على هامتي طربوشا لماعا ومنتعلا حذاء نظيفا، وبنوسا من الوبر أضعه على كتفي وفق الزي التقليدي للطلبة الزيتونيين »³¹. يعد مرجعية تاريخية للباس التونسي التعليمي وقتها، تقارب صورة لباس شيخ الكتاب، مرد توصيف جماليته انعدام حيازته حتى للملابس الداخلية مسبقا نظير الفاقة والعدم.

* الشعر: وظف كعباش الشعر في المتن الرحلي مشاكلا بقية كتاب الرحلة « فبعضهم شعراء دفعهم ذلك لقوله في المواقف المختلفة أثناء رحلتهم و لاسيما عند فراقهم لمواطنهم ، وتوديعهم للأهل والأصحاب، وعند ملاقاتة العلماء أو الحنين للوطن و ربوعه، ومن لم يكن شاعرا تمثل قوله في الاستشهاد كالرافعي »³²

ولأن صبغة الرحلة الكعباشية التقطع والتواتر أوجدت مجالا للوداع، طرح فلسفته كما يلي :

وداع فضاء العلم (القرارة) من عينية ابن الصمة القشيري قائلا :

بنفسي تلك الأرض ما أطيب الربى وما أحسن المصطافا والمتربعا

وليست عشيات الحمى برواجع عليك، ولكن خل عينيك تدمعا³³

أما وداع الزوجة فتعدد بأبيات غزل، منها أبيات لابن الرزيق البغدادي :

أستودع الله في بغداد لي قمر بالكرخ من فلك الأزرار مطلعته

ودعته وبودي لو يودعني صفو الحياة وإني لا أودعه

فكم تشبت بي يوم الرحيل ضحي وأدمعي مستهلات و أدمعه³⁴

لكن يستدرك معبرا عن حلاوة الفراق لخلقه متعة اللقاء من خلال البحري القائل :

ولو عرف الناس اللقاء وحسنه لحب من أجل اللقاء التفراقا³⁵

خاتمة:

- طرح كعباش رحلته العلمية شتاتا في أتيوبوغرافيا "رحلة العمر" ذات المرجعية المذكراتية، وأفرغ حملتها الفكرية موزعة على فضاءات مكانية متغايرة داخل الوطن وفي تونس، تميزت بالجبرية بداية، لكن سرعان ما صبغت بالاختيارية لشغفه بتعاطي العلوم. واصطدم بمعوقات أغلبها مادية كان للمحسنين دور هام في استئصالها.

- استعان في تسريده بالمنهج الانتقائي وفق بنية نمطية؛ أسها استراتيجية بنائية مطلعها الصعوبات، الرفيق، والشيوخ، الوصف المهيم على البنية السردية، والشعر.

- نقل كعباش صورا اجتماعية تترجم الواقع الميزابي إبان الثورة. فالرحلة تعد سجلا تاريخيا للحقبة الاستعمارية.

- عرضت الرحلة طقوسا ميزابية كتابية، وزيتونية كاللباس الرسمي...

الهوامش والإحالات:

1- أبو القاسم سعد الله، تاريخ الجزائر الثقافي، (1998)، دار الغرب الإسلامي، ط1، ج2، ص 381.

2- محمد غزلاوي، التوليف بين الرحلة و السيرة الذاتية، الأدب المغربي نموذجاً، (2012)، مجلة الواحات للبحوث والدراسات، (جامعة غرداية)، العدد 16، ص 44.

3- ينظر ناصر عبد الرزاق المواي، الرحلة في الأدب العربي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، (1995)، دار النشر للجامعات (المصري)، ط1، ص63.

4- محمد سعيد كعباش، رحلة العمر، (2015)، مكتبة التوفيق، (العطف، الجزائر)، ط1، ص 7-8.

- 5 - ينظر ناصر عبد الرزاق، الرحلة في الأدب العربي ، ص 66.
- 6 - ولي الدين الرحمان بن محمد، مقدمة ابن خلدون، (2004) ، تحقيق عبد الله محمد الدرويش، دار البلخي، (دمشق)، ط1 ، ج2 ، ص 353.
- 7 - نفسه، ص355.
- 8 - ابن خلدون، المقدمة ، ص 353.
- 9 - شعيب حليفي، الرحلة في الأدب العربي، (أبريل 2002)، ، مكتبة الأدب المغربي، الهيئة العامة لقصور الثقافة كتابات نقدية شهرية (121) ، ص 140.
- 10 - أبو القاسم سعد الله، تاريخ الجزائر الثقافي، ج3، ص 274-275.
- 11 - ابن خلدون، المقدمة ، ص 348.
- 12 - - محمد سعيد كعباش، رحلة العمر، ص 26 .
- 13 - محمد كعباش، رحلة العمر، ص 35.
- 14 - ناصر عبد الرزاق، الرحلة في الأدب العربي، ص 71.
- 15 - المرجع نفسه ص 73.
- 16 - نفسه ص 76.
- 17 - محمد كعباش، رحلة العمر، ص 55
- 18 - نفسه، ص 21
- 19 - محمد كعباش، رحلة العمر ، ص 46.
- 20 - نفسه ، ص 64.
- 21 - حسين نصار، أدب الرحلة، (1991)، مكتبة لبنان دار للطباعة، (القاهرة)، ط1 ، ص 35.
- 22 - محمد كعباش، رحلة العمر ، ص 48.
- 23 - محمد كعباش، رحلة العمر ، ص 63.

- 24 - ينظر الزهرة بوطالبي ، قراءة في كتاب رحلة العمر لمحمد سعيد كعباش مرحلة الإصلاح و التغيير، أعمال الملتقى الوطني الشيخ محمد بن إبراهيم سعيد كعباش، (2018)، جامعة غرداية، ج 1، ص125 - حيث تعرضنا لمدارسة عتبة الإهداء الذي برهنا أنه صدقة للشيوخ و المهدي لهم.
- 25 - حميد الحمداني، بنية النص السردي من منظور النقد الأدبي، (1999)، المركز الثقافي العربي للطباعة والنشر والتوزيع، (الدار البيضاء)، ط1، ص80.
- 26 - محمد كعباش، رحلة العمر، ص21.
- 27 - محمد كعباش، رحلة العمر، ص67.
- 28 - محمد كعباش ، رحلة العمر ، ص15
- 29 - نفسه، ص25.
- 30 - نفسه، ص22.
- 31 - محمد كعباش ، رحلة العمر ، ص64.
- 32 - عواطف بنت محمد يوسف النواب، كتب الرحلات ، (2008) ، دار الملك عبد العزيز ، (الرياض) ، ص19 .
- 33 - محمد كعباش، رحلة العمر، ص57.
- 34 - نفسه، ص60.
- 35 - نفسه، ص59.

المصادر والمراجع :

1. الزهرة بوطالبي ، قراءة في كتاب رحلة العمر لمحمد سعيد كعباش مرحلة الإصلاح و التغيير، أعمال الملتقى الوطني الشيخ محمد بن إبراهيم سعيد كعباش، (2018)، جامعة غرداية، ج 1.

2. حميد الحمداني، بنية النص السردي من منظور النقد الأدبي، (1999)، المركز الثقافي العربي للطباعة والنشر والتوزيع، (الدار البيضاء)، ط1 .
3. شعيب حليفي، الرحلة في الأدب العربي، (أبريل 2002)، ، مكتبة الأدب المغربي، الهيئة العامة لقصور الثقافة كتابات نقدية شهرية (121).
4. عواطف بنت محمد يوسف النواب، كتب الرحلات ، (2008) ، دار الملك عبد العزيز ، (الرياض).
5. محمد سعيد كعباش، رحلة العمر، (2015)، مكتبة التوفيق، (العطف، الجزائر)، ط1 .
6. ناصر عبد الرزاق المواقي، الرحلة في الأدب العربي حتى نهاية القرن الرابع الهجري، (1995) ، دار النشر للجامعات (المصري)، ط1،
7. -أبو القاسم سعد الله، تاريخ الجزائر الثقافي، (1998)، دار الغرب الإسلامي، ط1، ج2 .
8. -أبو القاسم سعد الله، تاريخ الجزائر الثقافي،(1998)، دار الغرب الإسلامي، ط1، ج3.
9. -حسين نصار، أدب الرحلة، (1991)، مكتبة لبنان دار للطباعة، (القاهرة)، ط1 .
10. -ولي الدين الرحمان بن محمد، مقدمة ابن خلدون، (2004) ، تحقيق عبد الله محمد الدرويش، دار البلخي، (دمشق)، ط1 ، ج2 .

المجلات:

- محمد غزلاوي، التوليف بين الرحلة و السيرة الذاتية، الأدب المغربي نموذجاً، (2012) ، مجلة الواحات للبحوث والدراسات، (جامعة غرداية) ، العدد 16 .